

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 79 (1953)
Heft: 28

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

E. LÖPFE-BENZ AG.
GRAPHISCHE ANSTALT - RORSCHACH

Druckerei des Nebelpalters
Sorgfältige Ausführung aller graphischen Arbeiten
in Buch- oder Offsetdruck

2

Siegeszug ohne Beispiel!

Im Urteil des Publikums ist VESPA der beste und schönste, der bevorzugte Roller. Das Modell 1953 hat alle Erwartungen bei weitem übertrffen!

Die außenliegende Gebläsekühlung mittels Turbine schließt ein Überhitzen des Motors am Berg aus. Seither von andern Marken nachgeahmt.

Selbsttragender Rahmen aus einem Stück, absolut bruchsicher. Ein großer Vorteil! Scheinwerfer beweglich, die Kurven ausleuchtend. Ein ganz großer Vorteil.

Ultraleiser Auspufftopf. Nur 78 Phon. Somit der leiseste Roller. Maximal wirksame weiche und sichere Bremsen, kombiniert oder unabhängig voneinander. Ein neuer großer Vorteil.

Bis heute sind über 26 500 VESPA in der Schweiz verkauft worden.

Die Namen der über 320 offiziellen VESPA-Vertreter finden Sie im Telefonbuch unter „VESPA-Service“. Verlangen Sie den farbigen Prospekt.

Importeur: INTERCOMMERCIAL S.A., GENF, 1, Place du Lac.

Aus der kleinen Stadt

Kollegen

Einige Kilometer vor dem Städtchen liegt noch heute ein Bad. Jetzt ist es ein beliebter Ausflugsort für Autobesitzer. Vor Jahren aber besaß es alle die Eigenschaften, die wir aus Gotthelfschen Erzählungen kennen: Eigene Landwirtschaft, einen dicken Wirt, schwefelhaltiges Kurwasser und eine gute Küche, die für Labung nach der anstrengenden Badebehandlung sorgte. Der Ruf des Bades war vorzüglich. Leute aus allen Herren Ländern kamen zur Kur. Unter anderm auch ein berühmter Geiger, dem es sowohl die Ruhe des Ortes wie Küche und Schwefelwasser angetan hatten. Außer stark entwickelten Künstlerallüren besaß der Herr eine ausgeprägte Arroganz. Auch seine übertriebene Sparsamkeit konnte nicht dazu beitragen, ihm die Sympathien der Bewohner des

Städtchens und seiner Umgebung zu sichern. Als er eines Sommers zur Kur wiederkehrte, hatte er in seinem abgegriffenen und mit Zetteln aus der ganzen Welt beklebten Koffer einen alten Frack mit sich, den er einem «naiven Provinzler» zu möglichst gutem Preise als Erinnerung an einen großen Zeitgenossen, also an sich selber, anhängen wollte. Aber leider stieß er auf wenig Interesse. Die Leute wollten einfach nicht einsehen, was für eine kostbare Reliquie das Kleidungsstück, das den Staub so vieler Konzertsäle in sich aufgesaugt und als Zeichen des Ruhmes sich den Abdruck der berühmten Violine auf glänzende Weise in die Schulter eingraben hatte, darstellte. Der Herr hatte beinahe alle Hoffnung, ein gutes Geschäft zu machen, aufgegeben, als er – als letzten Ausweg – Herrn W., den Altwarenhändler in der Vorstadt, auf-

suchte. Der betrachtete das abgenutzte Kleidungsstück mit dem keineswegs wohlwollenden Blicke des Geschäftsmannes, und der Virtuose wollte schon resigniert jeden Preis annehmen. Da erhöhte sich Herrn W. Antlitz plötzlich. «Ich nehme den Frack!» sagte er und griff in die Kasse. «Das Stück wird schwer weiterzuverkaufen sein, aber Ihretwegen probiere ich's!» – «Endlich einer, der mich als Künstler schätzt!» dachte der Geiger gerührt. «Wissen Sie, für einen Kollegen tut man vieles!» fuhr der Händler fort. «Kollegen?» fragte der Künstler verblüfft. «Ja!» Herr W. deutete auf die glänzende Schulter des Fracks. «Ich trage auch immer die Fahne des Männerchors im Frack!»

Rolf Uhlhart

Höhepunkt

Der Mensch ist auf den Gipfel gekommen
Und hat den Everest erklimmen!
Der Nachwelt bleibt jetzt nichts zu tun,
Als auszuruhen.

G. M.

Auf der Reise

wird durch geänderte Lebensweise die Verdauung gestört. Uebelkeit, Kopf- und Kreuzschmerzen sind die Folgen. Die schöne Fahrt wird zur Qual. Deshalb dürfen Sie DARMOL die gute Abführ-Schokolade nicht vergessen. Es wird Ihnen helfen. DARMOL ist für die Reise wie geschaffen. Stets gebrauchsfertig, gut wie Schokolade. In Apotheken u. Drogerien Fr. 1.90 u. 3.20.

DARMOL

Rebe Riesbach
ZÜRICH 8 Tel. (051) 24 57 47
Nebelbachtstrasse 22, Ecke Seefeldstrasse
TRAM 2 und 4 HALTESTELLE WILDBACH

TREFF der Geschäftsfreunde

*Ich freue mich auf Ihren Besuch
Adèle Bröhl*

ZÜRICH
NEUES CITY HOTEL
Löwenstrasse 34
Erstklass-Hotel Garni im Zentrum



Rendez-vous der Gourmets
im neuen Grill-Room des
Gasthof z. TRAUBE, Wynau
Zürich-Bernstrasse
Güggeli vom Spieß und Grill, Backhendl und aus-
erlesene Grillspezialitäten.
P Tel. (063) 3 60 24 Familie P. Egger

Rössli-Rädli vor züglich
nur im Hotel Rössli Flawil



Der Appenzeller Witz
von
Dr. h. c. Alfred Tobler.
206 Seiten
Broschierl Fr. 4.50
Nebelspaltverlag Rorschach



Solbäder, Kohlensäurebäder, Wickel.
Ein komfortables Haus für Ihre Bade-
kur. Gepflegte Küche. Angenehmes
Milieu. Pension ab Fr. 14.—.
Prospekte durch R. Geiger

Bescheidenheit

Als der französische Romancier Jérôme Tharaud 1940 in die Académie Française aufgenommen wurde, fand er eine neuartige Form, seine Bescheidenheit auszudrücken. Er, der alle seine Bücher zusammen mit seinem Bruder Jean schrieb, sagte: «Ich habe umso mehr Grund bescheiden zu sein, als mein Bruder und ich zusammen nur eine schmale Person ausmachen, und davon bin ich nur die Hälfte.»

Der Maler Salvador Dali gehört zu den meistumworbenen Künstlern der neuen Welt. Er sagte von einem jungen Romancier: «Man erzählte mir, er sei bescheiden. Ich habe ihn gesehen, und wir haben miteinander geplaudert. Er ist gar nicht bescheiden, er ist schüchtern.»

Als Schüler erzählte der inzwischen ein großer Dramatiker gewordene Henri de Montherlant einem seiner Lehrer mit viel Ueberheblichkeit von seiner Bescheidenheit. Da sagte der Lehrer: «Die Bescheidenheit ist eine schöne Tugend, wenn man sich nicht zu viel darauf einredet.»

Der Schriftsteller René Boylesve war ein Mann, der sehr bescheiden und zurückgezogen lebte. Er sagte: «Weitverbreitet sein, heißt nicht gehört und verstanden werden ... Die Popularität gewinnt man auf Kosten der Persönlichkeit.»

Eines Tages bat eine ältere Dame den Schriftsteller Paul Vialar um seine Unterschrift und reichte ihm ein Autographen-Album hin. Der Schriftsteller blätterte darin und fand drei besonders bedeutende Unterschriften: Marschall Foch, Marschall French und Marschall Pétain. Da zögerte er nicht länger und schrieb darunter: Korporal Vialar.

Gesammelt von H. L.

Unter C

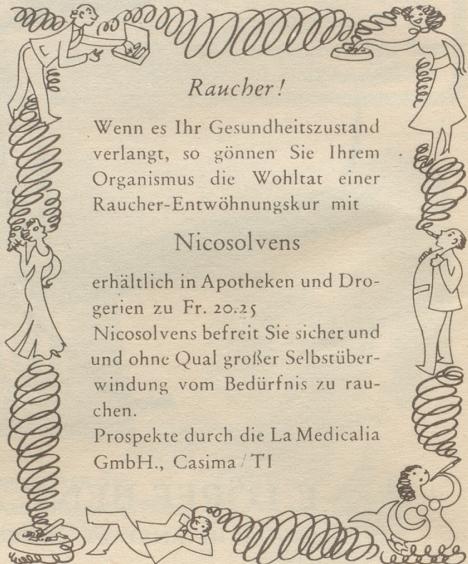
[Aus einem Fremdwörterbuch für Laien]

Caesar	Römischer Feldherr
Caisson	Kassenschrank
Cakes	Englische Steinkohle
Camembert	französischer Komponist
Capri	Dattelschnaps
Cayenne	Steppenwolf
Cecile	französisches Häkchen (c)
Cellist	Gefrierpunkt
Champion	Edelpilz
Chaos	Eierspeise
Chasseur	Ueberlandstraße
Chauvinismus	Haarausfall
Cherubin	Edelstein
Chianti	Vorwärts!
Chiffon	Geheimschriftschlüssel
Clou	Spaßmacher
Correggio	Verbesserung
Cortège	Abwart
Couloir	Farbenbruder
Courloisie	Rolladen
Crawl	Aufruhr
Croquis	Gebrannter Zucker
Croupier	Zinslipicker
Curry	Hunderasse
Cyprin	Elbare Müschenchen

pen



Bären Wohlen A
gut essen, gut trinken
Gediegene Räume für
Hochzeiten besonders
gut geeignet.
Tel. (057) 61135 A. Oswald-Gyax



Wenn es Ihr Gesundheitszustand
verlangt, so gönnen Sie Ihrem
Organismus die Wohltat einer
Raucher-Entzöhnungskur mit
Nicosolvens

erhältlich in Apotheken und Dro-
gerien zu Fr. 20.25
Nicosolvens befreit Sie sicher und
und ohne Qual großer Selbstüber-
windung vom Bedürfnis zu rau-
chen.

Prospekte durch die La Medicalia
GmbH, Casima / TI

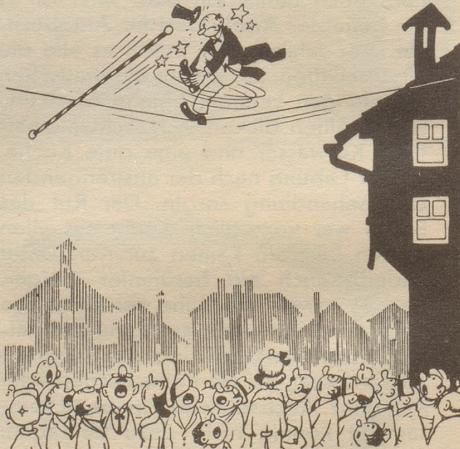


Hotel Hecht Appenzell

albekannt, altbewährt. All gut und gnueg.
Morgentaler Kegelbahn. Tägl. Kurorchester
Neu renoviert! Ferien-Arrangements.
Telephon 87383 Besitzer: A. Knechtli

Restaurant Sennenhübel

Unterengstringen Telephon (051) 91 74 09 P
Das gute Speiserestaurant an der Straße Zürich-
Höngg-Wettingen-Baden. Spezialitäten: Güggeli
vom Grill, Fondue. Fam. A. Herde-Hürlimann



Dieser Seiltanz ist keine Sondernummer,
Hühneraugen sind des Tänzers Kummer.
Hätt' er sich des «Lebewohls»* bedient,
läg er nicht im Spital fest eingeschient.

* Gemeint ist natürlich das bekannte, von vielen Aerzten
empfohlene Hühneraugen-Lebewohl mit druckmilderndem Filz-
ring für die Zehen (Blechdose) und Lebewohl-Ballenspflaster
für die Fuß-Sohle (Couver). Packung Fr. 1.55. Erhältlich in
allen Apotheken und Drogerien.